



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 1T3
Nova Scotia
Bid Fax: (902) 496-5016

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
B3J 3C9
Nova Scot

Title - Sujet CALE SÈCHE NGCC EARL GREY	
Solicitation No. - N° de l'invitation F5561-170718/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client F5561-17-0718	Date 2017-09-07
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-SHAL-302-10164	
File No. - N° de dossier HAL-7-79096 (302)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2017-09-20	Time Zone Fuseau horaire Atlantic Daylight Saving Time ADT
F.O.B. - F.A.B. Specified Herein - Précisé dans les présentes Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input type="checkbox"/> Other-Autre: <input checked="" type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Gaudreau, Michel	Buyer Id - Id de l'acheteur hal302
Telephone No. - N° de téléphone (902) 483-0823 ()	FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

La modification de la demande numéro 001 a pour but de :

- 1. Changer la date de fermeture de l'invitation;**
- 2. Changer la période des travaux ;**

1. Fermeture de l'invitation.

La date de fermeture de l'invitation est changée pour fournir plus de temps aux soumissionnaires à préparer leurs soumissions. L'invitation prendra fin le 20 septembre 2017 à 2h00 PM, heure de l'atlantique.

2. Période des travaux.

La section 2.7 Période des travaux – marine – soumission, est supprimée et est remplacée par:

2.7 Période des travaux – marine - soumission

Les travaux doivent débuter et prendre fin comme suit :

Début : 2 octobre 2017;
Fin : 22 novembre 2017.

En présentant une soumission, le soumissionnaire confirme qu'il a suffisamment de matériel et de ressources humaines affectées ou disponibles et que la période de travail ci-dessus permettra de terminer les travaux prévus ainsi qu'une quantité raisonnable de travaux imprévus.

La section 7.4.1 Période des travaux – marine – contrat, est supprimée et est remplacée par:

7.4.1 Période des travaux – marine – contrat

Les travaux doivent débuter et prendre fin comme suit :

Début : 2 octobre 2017;
Fin : 22 novembre 2017.

L'entrepreneur confirme qu'il a suffisamment de matériel et de ressources humaines affectées ou disponibles et que la période de travail ci-dessus permettra de terminer les travaux prévus ainsi qu'une quantité raisonnable de travaux imprévus.